

Oficinas:  
245 Canal St., New York.  
Teléfono: Canal 6-1200.

Tiempo probable:  
Despejado  
Más fresco

XXVII.—NUMERO 4274.

## GRAN BRETAÑA INSISTE EN QUE SE DISCUTA EN CONFERENCIA LA RESERVA DE ORO DEL MUNDO

Lord Reading declara que algunas naciones lo objetan.—Inglaterra optimista.—Los bolsistas esperanzados.—Hoy reanuda la Bolsa de Londres.

LONDRES, septiembre 22. (A.)—La reserva de valores reanuda mañana sus tareas y la Gran Bretaña se prepara para la convocatoria de una conferencia internacional para tratar los problemas de la reserva de oro del mundo.

Entre las naciones que continúan en sus reasos, como consecuencia de la suspensión temporal del oro, Lord Reading, ministro del Exterior, había sabido que la Gran Bretaña reanuda sus esfuerzos para convocar esa conferencia.

por esta vez, que los recientes acontecimientos británicos habían sido las objeciones que algunas naciones hicieron a esa conferencia. Se ha fijado una hora para la reunión, pero el ministro dijo que en la conferencia se discutirán los problemas de los bancos y de los gobiernos.

Los jugadores de bolsa abrigaban esperanzas para la reapertura de las transacciones efectuada en el mercado libre en los últimos días, con la bolsa cerrada, daban esas esperanzas.

La cámara de los comunes celebró hoy el presupuesto suplementario del ministro de Hacienda y el gobierno obtuvo una mayoría de 47 votos sobre el programa legislativo elaborado para la semana entrante.

Handley Baldwin, jefe conservador presidente del consejo, dijo que el gobierno se opone a la prohibición de la ausencia del primer ministro MacDonald, en jira de descanso.

MacDonald presidió esta mañana una reunión de gabinete en Downing Street y no hay alarmas respecto al estado de salud. Permanecerá en Londres hasta el lunes, cuando se comunicará su estado de salud.

Entre los pasos dados hoy por el gobierno se encontraba la prohibición de comprar valores extranjeros, excepto para las transacciones normales, con el objeto de invertirlos en el extranjero.

El gobierno está tomando precauciones contra el alza indebida en los precios de los alimentos y ha anunciado la suspensión del patrón de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

El señor Alexander Blue, ministro de Hacienda, dijo que el cambio de la libra esterlina, en vista de la depresión, como una medida de emergencia que fue puesta en vigencia durante la huelga general de 1926.

## Serán expulsados de la policía habanera dos oficiales acusados de conspiración

Plan para la unificación del partido conservador.—El Senado conocerá hoy el plan de reformas constitucionales.—Pago de intereses de la deuda.

HABANA, septiembre 22. (A.)—Esta mañana se reunió el tribunal disciplinario de la policía nacional, para conocer de la acusación formulada contra los miembros retirados de dicho cuerpo, comandante José Maruyanes y capitán Joaquín Ravera. Ante el tribunal compareció el jefe de los expertos, capitán Calvo.

Ascendido recientemente como premio a su inigualable habilidad para descubrir conspiraciones y el teniente Betancourt, quienes presentaron una serie de pruebas que demuestran que ambos acusados se alzaron en armas contra el gobierno en la reciente revolución.

Crese que en vista de las bases de la acusación, se dispone que el comandante Maruyanes y el capitán Ravera sean expulsados de la policía nacional, en cuyo caso perderán todo derecho a la pensión de que gozan.

Unificación del partido conservador. HABANA, septiembre 22. (A.)—Paralelo a la reforma constitucional, se reunió en el Capitolio todos los conservadores para tratar de la unificación de ese gran partido, que actualmente se halla dividido en tres facciones: Ortodoxos, independientes y cooperativistas.

La reunión estará presidida por el senador Juan María Cabada. Según las más autorizadas opiniones, crese que la tendencia que tiene mayor probabilidad de triunfar es la que apoya a Rafael Montoro para la presidencia del partido.

Los mayores probabilidades de triunfo para los partidarios de Montoro es que éste es amigo del general Mario G. Menocal, encabeza la lista de los conservadores, y al mismo tiempo está en relaciones con los cooperativistas.

Pago de intereses de la deuda. HABANA, septiembre 22. (A.)—Terminado por el jurado calificador de nuestro gran certamen de Radio, el examen y juicio de los trabajos presentados para optar al premio señalado para el noveno día de la lista, resultó agraciado el ensayo presentado por el señor Rafael M. Pontón, residente en 1845 Séptima Avenida, apartamento 23, Nueva York.

El tema noveno estaba redactado así: "¿Cuál es la razón principal de la expansión comercial de los Estados Unidos de Norte América en los países hispanos? ¿Continuará indefinidamente?"

Correspondió al señor Pontón, como premio al trabajo laureado en este tema, un magnífico aparato de radio "Atwater Kent-70", valorado en \$129.20, según se anunciara en la convocatoria para nuestro concurso.

Formaron el jurado calificador de este, los señores Eduardo López, presidente de la Cámara Oficial Española de Comercio de los Estados Unidos; José Martel, jefe del departamento español de Hunter College; Marcial Rosell, periodista y agente del Patronato Nacional de Turismo Español; Emilio Delboy, ex jefe del departamento español de la North American Newspapers Alliance; y José M. Torres-Perona, subdirector de LA PRENSA.

En una edición próxima publicaremos el trabajo del señor Pontón, premiado con el tema noveno de nuestro certamen de Radio.

El fiscal afirma tener en su poder información precisa que parece dar evidente prueba que los dos sospechosos "se encontraban en los alrededores de la escena del espeluznante crimen" en la noche fatal que aconteció la tragedia.

De Martí en actividad. STAMFORD, Conn., septiembre 22. (A.)—El investigador especial Félix Di Martí, que está cooperando con su habilidad "sherlockiana" a la labor de las autoridades judiciales y policiales del condado de Suffolk, en el caso por asesinato del ingeniero Collings, visitó esta mañana la residencia de la familia Collings, pero después de haber permanecido allí por algún tiempo, regresó a hacer declaraciones a propósito de sus actividades.

Desconoce pues cuál ha sido el tenor de la interrogación y cuáles las respuestas, en referencia con el caso. Preguntado Di Martí si había interrogado a la niña Bárbara o había solicitado de Mrs. Collings que estuviera presente en la indagatoria del viernes próximo, el famoso detective del caso Hall-Mills, permaneció dentro de un absoluto mutismo.

Benjamin Meyerson, un emprendedor bandolero de Brooklyn, que aspiraba al título de "reina de la noche" había dejado vacante hace pocos días a raíz de su asesinato, fue finalmente atraído por la voz suave y gentil de una linda rubia, que artemáticamente condujo hasta el sitio en donde sus enemigos le preparaban una emboscada y lo dejaron muerto de dos balazos en el cráneo en la noche del lunes a última hora.

Meyerson, alias "The Belle", había salido de una sinagoga y estaba cenando en un restaurante de Brooklyn, cuando recibió un llamado telefónico de una voz femenina, juvenil y simpática. Acudió a la cita que la mujer le diera y ambos

iban caminando muy amantados, él con su brazo puesto alrededor de la cintura de ella, cuando al llegar a la esquina de las avenidas Hopkinson y Pitkin, un auto se acercó a la acera por donde marchaba la pareja. Del vehículo salieron dos hombres quienes se acercaron a la pareja. El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

El primero, un hombre de mediana edad, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja. El segundo, un hombre más joven, con un sombrero de copa y un traje oscuro, se acercó a la pareja.

MADRID REABRIR AYER LA BOLSA Y CONTINUÓ COTIZANDO LIBRAS

MADRID, septiembre 22. (A.)—La Bolsa de Valores de Madrid volvió a funcionar hoy normalmente; la libra esterlina fue cotizada a 46,50 pesetas. En algunas casas de cambio y banqueros particulares, sin embargo, cotizaban la libra esterlina solamente a cuarenta pesetas. Las transacciones en la Bolsa de Valores fueron bastante animadas, pero sin que se registre nada de extraordinario.

COTIZACION DE LA PESETA EN NUEVA YORK

Mientras tanto en Nueva York la peseta era cotizada al tipo de 8,93 centavos para la compra de transferencias cablegráficas.

China preparada a resistir al Japón con toda su fuerza

El presidente nacionalista de Nankín se pone al frente del ejército chino

NANKIN, China, septiembre 22. (A.)—Dirigiendo hoy la palabra a una asamblea popular, Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

Chiang Kai-Shek, jefe del gobierno nacionalista chino, dijo que si los firmantes de la Liga de Naciones y el pacto Kellogg "no se ponen del lado de la justicia" entre China y Japón respecto de la Manchuria, "el gobierno nacional se prepara a una lucha final y suprema".

## LOS VASCOS RETAN A LA REPUBLICA AL GRITO DE "¡VIVA CRISTO REY!"

La Liga ordena al Japón y a China que retiren sus tropas del campo de combate

Una comisión especial compuesta de delegados de Gran Bretaña, Francia, España, Alemania e Italia informará sobre el conflicto.—Japón propuso un arreglo con China.

GINEBRA, Suiza, septiembre 22. (A.)—El consejo de la Liga de Naciones, en su sesión especial de hoy, excitó a los representantes de China y Japón para que sus respectivos gobiernos retiraran las tropas japonesas y chinas del área disputada en la Manchuria.

Los representantes de las naciones fueron citados por el consejo para que se reunieran con el comité del consejo a fin de que en contrar los mejores medios de retirar sus tropas sin poner en peligro las vidas ni las propiedades.

Se llegó a esta decisión después que Kenmichi Yoshizawa, representante japonés, había prometido que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El consejo suscitó su reunión con la promesa de que se transmitiría "lo más pronto posible" la recomendación para actuar sobre ella y oír a los representantes de los dos gobiernos.

El consejo de la Liga tomó su decisión ordenando al Japón y a China que cesaran inmediatamente en sus actividades militares por unanimidad de votos.

La decisión del consejo se toma como un triunfo para el delegado chino Sze, quien perdió su calma habitual durante la exposición del caso de China ante el consejo, reflejando los efectos de la emoción que lo dominaba.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

El delegado japonés, Kenmichi Yoshizawa, se levantó y dijo que el Japón se abstendría de los principios del convenio de la Liga y del pacto Kellogg y que tomaría todas las medidas posibles para llegar a un arreglo justo y amigable.

Arman una algarada en la Puerta del Sol de Madrid. Calvo Sotelo quiere venir a defenderse.—Aristócratas ingleses y vascos, presos en San Sebastián.—Renuncian los redactores de "Solidaridad Obrera".

MADRID, septiembre 22. (A.)—Han llegado hoy a esta ciudad los cuatrocientos alcaldes vasco-navarros, que vienen a la capital para traer y presentar a la Asamblea Constituyente el proyecto de estatuto para las provincias vascas.

Los alcaldes tenían la intención de hacer una manifestación pero las autoridades se lo prohibieron. Sin embargo, al pasar por la Puerta del Sol, lanzaron gritos de "¡Viva Cristo Rey!" y "¡Viva Navarra Católica!", que el pueblo allí reunido contestó con vivas a la República.

No ocurrieron mayores desórdenes. Los 25 diputados que forman la minoría vascongada han dado a la publicidad una nota en la cual manifiestan que esperan que el Parlamento apruebe sin dilaciones el estatuto de su región.

Calvo Sotelo protesta. MADRID, septiembre 22. (A.)—El ex-ministro de Hacienda de la dictadura del general Primo de Rivera, señor Calvo Sotelo, ha dirigido desde el extranjero una protesta diciendo que lamenta que la mayoría del Parlamento, con su actitud hostil, le impide venir a defenderse ante el Congreso.

El señor Calvo Sotelo pide el apoyo del ministro de Hacienda don Indalecio Prieto y le manifiesta que desea venir a España a discutir con el gobierno en Hacienda, durante la dictadura.

Un escandaloso. SAN SEBASTIAN, septiembre 22. (A.)—Hoy ocurrió en las calles de esta ciudad un escandaloso cuando varios jóvenes arrastraron las insignias del Real Automóvil Club de esta ciudad, de un coche que los ostentaba y en el cual viajaban varios aristócratas ingleses con amigos vascos.

Los ocupantes del vehículo protestaron y como consecuencia se armó una riña y un escándalo mayúsculo resultando todo en el arresto de los ingleses y sus amigos vascos, quienes fueron multados en su totalidad.

Redactores que dimiten. BARCELONA, septiembre 22. (A.)—Todos los redactores del diario "Solidaridad Obrera", periódico sindicalista, han dimitido por hallarse en disconformidad con los jefes de la Confederación Nacional del Trabajo, que se han unido al señor Maciá.

Esto aumenta la división de los obreros catalanes, que se hallan ya muy desunidos.

Pueblo agradecido. FERROL, septiembre 22. (A.)—El ayuntamiento del pueblecito de Apres ha dado gracias oficialmente al paisano don Pascual Vizoso, comerciante adinerado de la Habana, que ha



## INFORMACIONES DE PUERTO RICO

RECIBIDAS DIARIAMENTE POR CORREO AEREO

### LOS NACIONALISTAS CELEBRARÁN HOY EL 63mo. ANIVERSARIO DEL "GRITO DE LARES"

Una peregrinación patriótica se dirigirá a dicha población para conmemorar la efemérides del movimiento independentista en la isla de Puerto Rico.

Hoy se cumple el sexagésimo tercer aniversario de la gesta máxima en los anales patrios boricuños, en que el sentimiento nacional de independencia se tradujo en hechos y el pueblo puertorriqueño des de las montañas de Lares dió su grito emancipador. El 23 de septiembre es una efeméride en que los partidarios del sentimiento nacional conmemoran al grupo de valientes hijos que murieron peleando por su libertad en el año 1868.

El partido nacionalista de Puerto Rico auspiciará una peregrinación nacional a Lares. En una proclama firmada por el señor P. Albizu Campos, presidente de dicha organización, se exhorta a toda la "nación puertorriqueña" a que concurra a la segunda asamblea nacional que se celebrará en Lares el próximo 23 de septiembre para rendir un tributo de honor y gratitud y al mismo tiempo de solidaridad y desagravio a los próceres del 68, que encendieron en Puerto Rico, antes que los cubanos en Yara, el fuego santo de la libertad de la Patria, haciendo fulgurar en nuestro cielo el resplandor de la espada de Bolívar.

**Adhesión juvenil**  
La Asociación Patriótica de Jóvenes Puertorriqueños, en proclama dictada por su presidente, señor Joaquín Rodríguez Benítez, se adhiera a la manifestación patriótica y requiere la representación de sus socios y simpatizantes de su causa, en el acto que habrá de celebrarse en el cementerio de Lares.

Dice en parte la proclama:  
"La Asociación Patriótica de Jóvenes Puertorriqueños, que aboga resueltamente por la restauración de la República proclamada por aquel puñado de patriotas, no puede eludir su responsabilidad patriótica en este caso. Es necesario que el día 23 de septiembre concurren a Lares, desde las primeras horas de la mañana, el mayor número de asociados posible. Las Divisiones de la Asociación deben habilitar automóviles, camiones o guaguas, y engalanarlos con banderas puertorriqueñas. Deben llevar un distintivo consistente en una bandera blanca y azul—colores del Partido Nacionalista."

"A la entrada de Lares habrá una comisión compuesta de miembros de la División Central de Río Piedras, la que recibirá a los compañeros de la nación y organizará la entrada al pueblo del Grito. Todo compromiso que se haya contraído el día 23 de septiembre, debe posponerse. Toda actividad debe paralizarse. Porque es un día santo, de recogimiento espiritual, para todos los puertorriqueños dignos, amantes de la libertad."

**HA QUEDADO FORMADA LA ENTIDAD "HIJOS DE LA REVOLUCION DE LARES"**

En Lares ha quedado constituida una asociación patriótica que lleva por nombre "Hijos de la Revolución de Lares".  
Los fines que persigue dicha asociación son los siguientes:  
Perpetuar la memoria de la gloriosa gesta de la revolución de Lares, el 23 de septiembre de 1868.

### "SOLO LA COOPERACION LEAL DE ALEMANIA Y FRANCIA SALVARA AL MUNDO", HINDENBURG

BERLIN, septiembre 22. (P) — El presidente Paul von Hindenburg dió hoy la bienvenida a monsieur André François Pontet, nuevo embajador de Francia en Berlín y le aseguró que Alemania estaba deseosa de hacer de la próxima visita del primer ministro Laval y de su ministro de Relaciones Exteriores, Briand, una ocasión para dar un paso importante hacia el acercamiento estrecho de ambos pueblos, salvando así a Europa de sus presentes males.

"Usted se inicia en su alta y responsable misión en un momento particularmente difícil", dijo el anciano presidente en respuesta al discurso de tonos conciliadores que pronunciara el embajador al presentar sus credenciales.

"Yo también me doy cuenta del gran peligro que amenaza a la economía mundial y comprendo que la actual crisis solo podrá ser vencida mediante el esfuerzo común y la cooperación de todos los pueblos unidos."

**Misión de Francia y Alemania**  
"En esta defensa común contra una bancarrota y un desastre, el destino ha concedido a Francia y a Alemania una misión especial, que ambos pueblos tienen que cumplir estrechamente unidos", siguió diciendo el mariscal en su discurso.

"Esta misión importantísima, únicamente podrá ser llevada a la práctica si ambas naciones se acercan y se ponen de acuerdo con un espíritu de sinceridad y de cooperación y sólo así se podrá salvar a Europa y por ende al resto del mundo."

"El deseo del Gobierno francés, de una estrecha cooperación y un saludable entendido sobre bases recíprocas y leales entre ambos países, coincide exactamente con el espíritu que anima al gobierno y al pueblo y todo ello recibirá un gran ímpetu con la próxima y deseada visita de los señores Laval y Briand a esta capital."

El presidente Hindenburg concluyó su discurso dando la seguridad de que el Gobierno alemán y "yo mismo" cooperarán hasta el último extremo para un entendido leal entre Francia y Alemania, por la "pacificación de la atribulada Eu-

Mantener vivo el entusiasmo patriótico que encendió la antorcha revolucionaria el glorioso día 23 de septiembre de 1868.

Conseguir por todos los medios legales la restauración de la República de Puerto Rico proclamada en Lares el 23 de septiembre de 1868, y cooperar con toda organización que persiga ese fin.

Componen la directiva de esta asociación los siguientes señores:  
Presidente: Francisco Acevedo.  
Vicepresidente: F. L. Acevedo Delfino.

Tesorero: Antonio González Colla.  
Secretario: Bernardo Suau Soler.  
Vocales: Hermínio Méndez, Venancio Román, J. B. González Silva, Salvador López, Miguel Méndez.  
Han sido nombrados presidentes honorarios de esta asociación los ilustres literatos y políticos, señores Ma Gabriela Mistral, Pedro Albizu Campos, José Vasconcelos y Manuel Ugarte.

### BENITEZ CASTAÑO VISITO AL GOBERNADOR INTERINO PADIN

El nuevo administrador de la capital, señor Jesús Benítez Castaño, hizo una visita al gobernador interino, doctor José Padin, para presentarle sus respetos y anunciarle que la Administración de San Juan está deseosa de cooperar en todo sentido con el Gobierno Insular y que espera que ésta a la vez le brinde toda su ayuda. El doctor Padin agradeció los ofrecimientos de cooperación del señor Benítez Castaño, felicitándole por la prueba de distinción y confianza de que había sido objeto e informándole que el Gobierno Insular en todos los momentos estaría presto a coadyuvar a la Administración de la Capital en todo movimiento de bienestar general para la comunidad.

### PRONTO COMENZARA LA CONSTRUCCION DEL EDIFICIO FEDERAL DE PONCE

El señor Samuel J. Donohue, superintendente de los oficios Constructores del Departamento del Trabajo de Washington, que trabaja en la rama del Servicio de Empleos de dicho Departamento, ha comunicado oficialmente al Departamento del Trabajo de Puerto Rico que el contrato para la construcción del edificio para la corte y correos de Ponce montante a la suma de \$158,658, que deberá construirse en no más de 540 días, se ha concedido al señor F. H. Johnson, de Dallas, Texas.

Esta información se toma por el Departamento del Trabajo de la oficina del arquitecto supervisor del Departamento de Tesorería de los Estados Unidos de acuerdo con la adjudicación que se hiciera por dicha oficina en el mes de agosto de 1931, y se transmite al Departamento del Trabajo de Puerto Rico, como información auxiliar con el fin de lograr el empleo de algunos trabajadores que carecen de una ocupación lucrativa en Puerto Rico.

El Departamento del Trabajo se pondrá en comunicación con el contratista para ver si se hace posible suministrarle el personal que ha de necesitar para la construcción de dicha obra.

### El alcalde Walker ocupa de nuevo su cargo en City Hall

Al mediodía en punto de ayer volvió a hacerse cargo de la administración municipal el alcalde James J. Walker, después de una licencia de seis semanas que cumplió visitando algunos balnearios y ciudades principales de Europa, de donde regresó el lunes por la noche a bordo del transatlántico "Bremen".

Con su acostumbrado buen humor y dispuesto al chascarrillo, "Jimmy" recibió a los miembros de su gabinete administrativo que llegaron a saludarle en sus oficinas. Continuamente relataba incidentes jocosos de su viaje a Europa, elogiando el sol de Cannes, las cervezas de Alemania, y las simpáticas que le expresaban todos los europeos al recibirlo.

Unicamente cuando se le interrogó sobre la investigación que del municipio practica el ex juez Senbury cambió de seso Mr. Walker.

"Estoy dispuesto —dijo— a comparecer ante la comisión investigadora y contestar todas y cualesquiera preguntas que se me hicieran, sean de carácter oficial o personal. Nada tengo que ocultar y mientras más pronto me llamen, mejor sabré apreciarlo, pues de tal modo se puede acabar con tanta habladuría."

## Graves desórdenes comunistas en la provincia de Toledo

Los revoltosos encarcelan al juez y al fiscal y luego luchan con la Guardia Civil. Clausura definitiva de "La Correspondencia Militar". Consejo de Guerra a unos sublevados en Sevilla.

TOLEDO, septiembre 22. (P) — Comunican de la Villa de Corral de Almaguer quáter comunista, celebrándose un mitin sin el correspondiente permiso de la autoridad.

Cuando se estaba celebrando la manifestación, acertó a pasar por allí el automóvil del juez municipal en el cual iba también el fiscal y el secretario del distrito, los cuales les dijeron que no podían celebrar el acto.

Los obreros agredieron a los tres ocupantes del automóvil a palos y a puñetazos, logrando escapar el fiscal y el secretario. Al juez lo apresaron y se lo llevaron hasta el centro de la villa, exigiendo al alcalde que lo encarcelara y también al fiscal y al secretario.

Un vez que los tres habían ingresado en la cárcel, los manifestantes rodearon el edificio de la misma, armados con escopetas y cercaron asimismo a la población, impidiendo que braceros y ganaderos salieran a trabajar.

A consecuencia de los disturbios y de la intervención de la Guardia Civil en los mismos, hay varios heridos, si bien no se tienen aún noticias detalladas de los sucesos.

Corral de Almaguer, villa de España en la provincia de Toledo, que cuenta con una población de 5,000 habitantes. Hay producción de vinos, cereales, aguardiente, anís, ganado lanar y curtidos.

**Otro diario suspendido**  
MADRID, septiembre 22. (P) — Por orden gubernativa ha quedado suspendido definitivamente el diario "La Correspondencia Militar", órgano de los militares retirados.

La disposición se debe a que después de una inspección hecha en las oficinas del periódico se halló en los archivos del mismo, proclamas revolucionarias dirigidas al Ejército de África y en las que además se despreciaba a los gobernantes republicanos.

**Consejo de Guerra**  
SEVILLA, septiembre 22. (P) — Ha comenzado el consejo de Guerra contra once cabos y cinco soldados del regimiento de artillería número tres, que intentaron rebelarse el día once del corriente mes, negándose a comer rancho.

El fiscal pide 18 años de prisión para los dos cabecillas y 14 años para los encartados restantes.

Los defensores piden solamente unos meses más de reclusión para los procesados.

### Alboroto en Bilbao

BILBAO, septiembre 22. (P) — Los familiares de los presos políticos que se hallan en la cárcel de esta ciudad en huelga de hambre desde hace seis días protestaron esta mañana ruidosamente e n la puerta del penal, teniendo la policía que disolverlos.

Se espera que de un momento a otro los detenidos sean puestos en libertad pues hasta ahora no han sido sometidos a proceso.

### La reunión Pro-Niñez Puertorriqueña tendrá lugar el próximo martes

Por un error involuntario se informó en las columnas de LA PRENSA de ayer que, en la tarde del mismo día, se llevaría a efecto una reunión de la comisión comunal puertorriqueña de la Junta de Bienestar Social con el fin de escuchar los consejos que pudiera aportar Miss Anne Leslie Whitney, directora de la división de educación sanitaria de la American Child Health Association, recién regresada de Puerto Rico, para determinar el bienestar de los niños puertorriqueños residentes en esta ciudad. La reunión de referencia se llevará a cabo el próximo martes por la tarde.

**Enterrada 8 horas bajo las ruinas de una casa, logra salir con vida**  
FILADEFIA, Penna. 22 de septiembre. (P) — Miss Anna Bell, de 24 años de edad, de esta ciudad, fué sorprendida durante el sueño por el derrumbe total de la casa en que vivía, que es un edificio de tres pisos y después de haber permanecido enterrada por espacio de ocho horas en un macramágnum de ladrillos, maderas, vigas de hierro y toda clase de materiales, tuvo la fortuna de ser extraída no solamente con vida sino que casi sin heridas.

Sin embargo, otro de los habitantes de la casa resultó muerto, dos heridos de gravedad y once más quedaron con lastimaduras de poca importancia.

Se cree que el derrumbe se debió a un arroyuelo subterráneo que pasa cerca de la finca y que ya ha provocado varios hundimientos en la calle.

### Le invitaron a un cigarrillo, lo fumó y quedó "vacilante"

Luis Cianci, de 30 años de edad y residente en el número 1843 de East Sixty-fourth St., Brooklyn, presentándose en busca de auxilio médico al hospital Mont Sinai, ayer en la mañana. Presentaba desórdenes gástricos violentos y un mareo de primer grado. Preguntado por los médicos, Luis informó que "cierto amigo" le había ofrecido un cigarrillo, que lo fumó y que quedó de inmediato en "el aire". Pasados unos minutos de "vacilación" dirigió al hospital.

El cigarrillo que fumó estaba mezclado con metilina. Negóse a delatar al "amigo" que le dió la "hierba mejicana".

### Los aviadores recogidos en el Atlántico llegarán el viernes en la tarde a N. York

Fueron transbordados al vapor "Stavenerfjord". Relación del encuentro de los naufragos.—Costa Veiga tiene una pierna lesionada.

A BORDO DEL "STAVENERFIJORD", por radiograma a la (P), septiembre 22.—Willy Rody, Christian Johansen y Fernando da Costa Veiga, aviadores trasatlánticos del monoplano "Esa", recogidos ayer por el buque motor "Belmoira", pasaron hoy a bordo del "Stavenerfjord", siguiendo viaje rumbo a Nueva York, donde se espera que lleguen en la tarde del viernes próximo.

El trasbordo desde el "Belmoira" se verificó a las 10.30 de la mañana (E. S. T.), en 48°05' de latitud norte y 49°28' de longitud.

**Detalles del salvamento**  
Por la mañana y antes de que se verificara el transbordo de los tres aviadores recogidos, el capitán del "Belmoira" envió la siguiente información por radiografía:

"Los aviadores Rody, Johansen y Costa Veiga, fueron recogidos ayer a las 45°26' de latitud y 54°31' de longitud. Los dos primeros se hallaban aparentemente bien, el tercero manifestó tener una pierna herida. Habían permanecido en el agua 158 horas."

"Johansen me comunicó que el monoplano había sufrido un percance en uno de los motores, minutos después de haber dividido el "Penland" el lunes en la tarde. Esto les obligó a un descenso forzado en el Atlántico norte."

"Los aviadores dicen no haber dividido sino un navío a la distancia, durante las amargas y angustiosas horas que pasaron a la deriva en las aguas. El vapor pasó como a un kilómetro de distancia pero no vio las señales frenéticas que ellos hacían desde los restos del monoplano."

"Habían perdido ya toda esperanza de ser rescatados de su peligrosa situación, pues creían no haber sido divisados por el "Belmoira", que avanzó varias millas antes de virar ruta para rescatarlos de las aguas."

"Tenían los aviadores las más fundadas esperanzas de llegar a la meta de su vuelo, Nueva York, cuando les ocurrió el percance; habían cubierto ya más de las dos terceras partes de su ruta, con buen tiempo y con fortuna. Tenían suficiente combustible para poder llegar a Nueva York a más tardar a la una de la mañana del día 15 de septiembre."

### Muere arrollado por un pesado camión

Jerry Shann, de 36 años de edad y domiciliado en el número 438 de la Tercera Avenida fué arrollado en la tarde de ayer por un pesado camión en la esquina de la Avenida Décima y la calle 27 de Manhattan.

Transportado al New York Hospital en estado gravísimo, al poco de llegar allí falleció a causa de las graves lesiones que recibiera.

El conductor del vehículo, John Gaipa Jr., de Stamford, Conn., quedó detenido bajo la acusación técnica de homicidio.

### Jara Ureta acepta su candidatura a Pdte. del Perú

Argentina se abstiene este año de concurrir a la discusión del desarme

VARIAS RENUNCIAS PEDIDAS EN ECUADOR

La policía chilena captura a los ladrones del millón en joyas y las rescata

RIO DE JANEIRO, Brasil, septiembre 22.—(P). El ministro del Perú en Brasil, doctor de la Jara Ureta, manifestó a la Associated Press que había telegrafado anoche a Lima aceptando su designación como candidato a la presidencia del Perú, por los varios partidos que lo postulaban.

"Notifiqué —dijo— a descentralistas, demócratas, liberales, conservadores y la Acción Republicana, que estoy dispuesto a ser candidato de estos cinco partidos con su apoyo unido."

**No irá al desarme**  
BUENOS AIRES, Argentina, 22 de septiembre.—(P). La Argentina no podrá atender a las discusiones del comité de desarme de la Liga de Naciones, debido a la falta de tiempo para designar el delegado antes de que comiencen las sesiones.

**Renuncia aceptada**  
GUAYAQUIL, septiembre 22.—(P). Aceptó la renuncia del ministro de Ecuador en Washington, doctor Viteri Lafronte, asegurándose que es posible que se designe al señor Gonzalo Zaldumbide para reemplazarlo.

**Otras renunciaciones**  
GUAYAQUIL, septiembre 22.—(P). El ejecutivo ha pedido la renuncia de sus cargos al doctor Juan Cueva García y al señor Manuel Navarro, presidente y gerente de la compañía del ferrocarril.

**Ladrones capturados**  
SANTIAGO, Chile, septiembre 22.—(P). La policía ha capturado a dos de los bandidos que robaron la casa de joyería de Weil la semana pasada.

Las autoridades recuperaron (Sigue en la 1a. pág.)

**PAPEL DE FUMAR**  
DE LAS MARCAS  
"JEAN"  
"BAMBU"  
"TORO"  
a \$2.50 por caja.  
Se envían por correo pagadero al cartero

Pagamos los portes en despachos hasta la quinta zona postal y la mitad de los portes a los Estados que radican al oeste de Illinois.

**SUAREZ Y CRESPO**  
55 FULTON STREET  
NEW YORK CITY

"El dicho este me cae de perilla—



i... y sin nada de rodeos!"

A LA VERDAD, cuando una palabra cae bien, se da uno cuenta de ello. "Satisfacer" da en el clavo al aplicarse al CHESTERFIELD. Un fumador escoge una cajetilla de ellos y le gusta su presentación—sin colores chillones ni olores de tintas. Esto le satisface.

Luego examina un Chesterfield. Está bien rellenado, tiene buena apariencia, su papel es blanco puro. Y esto le satisface.

Lo enciende. A la primera fumada ya gusta de su sabor y rico aroma. Se convence de que tiene mejor gusto — ni pesado ni dulce, placentero y

agradable. Luego se da cuenta de que es más suave, lo cual quiere decir que no contiene substancias irritantes. Y otra vez queda satisfecho.

Satisfacer—por supuesto, tienen que satisfacer. Tabacos de primera, calidad CHESTERFIELD, madurados y curados, ligados y mezclados hasta producir el sabor preciso. Todo lo que se emplea en la elaboración del CHESTERFIELD es de lo mejor que pueda comprarse por dinero o de lo que la ciencia tenga conocimiento. El CHESTERFIELD cumple en todo y por todo. ¡Satisfacer!













## SECCION DE RADIO

## Concierto por la Orquesta Rochester

llamada organización in-  
segura su temporada.—Es-  
de programas hispa-  
"Los Marabinos" en  
composiciones regionales.

Orquesta Cívica de Roches-  
ter, llamada organización musical  
bajo la competente dirección  
de batuta Guy Fraser Ha-  
semann, para proporcionar tan  
siquiera un cuarto de hora de agra-  
dable y selecta música típica hispa-  
na.

El programa confeccionado para  
esta audición consiste del siguiente  
grupo de composiciones populares:

Temas: Alma Llanera, "Tango"  
Lola, "Valse de la Cruz", "Pasodoble"  
"Capítulo de la vida", "Bailar"  
Tema: Alma Llanera, "Tango"

Orquesta Madriguera

11.15 a 11.30 p. m.—WABC.

Un interesante programa de  
composiciones musicales para baile, ori-  
ginales de autores hispanos contem-  
poráneos, ha sido confeccionado para  
su ejecución por la excelente orque-  
stra que dirige el popular batuta  
español, Enrique Madruguera.

PROGRAMA PARA HOY

570 K.—WNYC—526 M.

M.—Informes cívicos.

M.—Consejos sobre parálisis in-

M.—Música instrumental.

M.—Programa infantil.

M.—Castellano elemental y su-

M.—Variedades.

M.—Informes políticos y de ha-

M.—La Bala.

M.—Sociedad musical polaca

M.—"Montecarlo".

570 K.—WJAZ—526 M.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Concierto tenor y contralto.

M.—Album francés.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Programa infantil.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Programa infantil.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Programa infantil.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Programa infantil.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Programa infantil.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Programa infantil.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Programa infantil.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Programa infantil.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Programa infantil.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Programa infantil.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Programa infantil.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

M.—Programa infantil.

M.—Los Danzantes.

M.—Variedades.

M.—La Bala.

## La actualidad teatral y cinematográfica en Broadway

"Mamá" se exhibirá  
en el "Gil" el día 25

El programa para la función  
que comienza ese día in-  
cluye a Pilar Arcos

Cabe al teatro "Gil", de Broo-  
oklyn, la distinción de ser el  
estreno en esta parte del país  
de la producción de la casa Fox, to-  
da hablada en español, "Mamá",  
que empezará a exhibirse en el mis-  
mo día del próximo viernes.

Se trata, como ya se sabe, de la  
versión cinematográfica de la ori-  
ginal obra de teatro de la ori-  
ginalidad, que ofrece el atrac-  
tivo adicional de contar con la  
actriz Catalina Bárcena como ar-  
tista de la pantalla, rodeada de un  
imponente grupo de artistas, entre  
los que se cuentan el popular An-  
drés de Segovia.

Esta película, de bonito argumen-  
to y que se desenvuelve en Madrid,  
ha sido justamente considerada una  
de las mejores producidas en cas-  
tellano, y de que se comenzó a  
"filmarse" cintas parlantes en es-  
pañol, tanto por la calidad de sus  
actores como por la excelencia de la  
dirección y la fotografía.

En este mismo programa se pre-  
sentará un muy popular cancan-  
te español, Pilar Arcos, que ofrez-  
ca a sus admiradores lo mejor de  
su extenso y gustoso repertorio.

Loew de la calle 116

Hoy, mañana y el viernes se ex-  
hibirá en este concurrido teatro las  
magníficas cintas parlantes "Guilty  
Hands", con Lona Barrymore, y la  
graciosa comedia de Laurel and  
Hardy "Fiddlers Three", que es la  
primera que hacen de largo metraje.

"Guilty Hands" es un drama in-  
tensamente emocionante en el que  
Barrymore tiene amplia oportuni-  
dad de desplegar sus grandes do-  
tes histrioncos.

Hamilton y Regent

"First to Fight", una nueva co-  
media del gracioso "Hobalón",  
Slim Summerville, es una de las cin-  
tas del programa que entra en rigor  
hoy en estos dos teatros arriba men-  
cionados. Summerville se enfrenta  
con los "marines" y se encuentra  
con su viejo camarada y rival, Ed-  
die Grubbs. Esta vez hay una nue-  
va chispa, Eleanor Hunt, y las  
peleas y descalenques amorosos son  
tan graciosos como en "All Quiet",  
la película en que Slim se hizo po-  
pularísimo como "soldado".

"Daughter of the Dragon" es la  
otra cinta del doble programa. Es  
otra de esas películas de motivo  
asiático en que Warner Oland en-  
carna al viejo y misterioso man-  
darín. El argumento es de lo más mu-  
vido y pintoresco.

En el Mt. Morris

Hoy empieza a exhibirse en este  
teatro la cinta "Sporting Blood",  
con Clark Gable, Lew Cody y Ma-  
re Evans.

Gable, el artista que se está po-  
pularizando cada vez más, ofrece  
nuevas aventuras en esta producción.

En el Washington

"Man to Man" es el título de la  
película parlante que empieza a ex-  
hibirse hoy en este teatro. Es el  
drama de un padre que regresa a  
un puebloito después de años de  
encarcelamiento, y encuentra a su  
hijo hecho un hombre ya, pero des-  
precado por muchos debido a la  
historia del autor de sus días.

Una joven que ama verdadera-  
mente al joven interviene y, des-  
pués de una serie de dramáticas si-  
tuaciones, consigue llevar las acio-  
nes a un final feliz.

Se proyecta en adición "Park  
No Trifle" y la comedia de Slim  
Summerville "Here's Luck".

A través de mis gafas

(Continuación de la 4a. pág.)

do los ojos y le hubiese calificado  
de buen mozo el arresto hubiese si-  
do justificado.

Charles debería arrear sobre las  
ventajas de la Prudencia.

No es prudente despertar a una  
mujer de repente; son demasiado  
nerviosas.

Y si se comete tal error, hay que  
estar dispuesto a sufrir las conse-  
cuencias.

Un buen psicólogo hubiera felici-  
tado a Rosa por su determinación  
y agradecido la caricia.

Un caballero abofeteado por una  
dama lo más que puede aspirar es  
a un beso...

Se pondrá en escena en el "San José" el  
viernes la revista "Las Musas Latinas"

En la pantalla, "El Secreto  
del Doctor". — Minsky  
presenta en el "Anillo" la  
comedia musical "Rose  
High from Yeastville". —  
Estreno de "Good Compa-  
nions" en New Haven.

Una de las obras musicales espa-  
ñolas más populares, "Las Musas  
Latinas", obra de Manuel Monca-  
rro y música del maestro Manuel  
Penella, será puesta en escena en  
el teatro "San José", el próximo  
viernes por la noche, encabezando  
el programa de la función de esa  
"semana teatral".

Esta bella revista lírico-fantásti-  
ca, en un acto dividido en un pró-  
logo, cuatro cuadros y un epílogo,  
es bien conocida por todos los pú-  
blicos de habla española y tiene  
piezas musicales popularísimas, co-  
mo la canción "El Gondolero",  
"Ruisenor". El argumento es el de  
tres pintores, uno español, otro  
francés y otro italiano, que persi-  
guen cada uno su dicha dentro de  
su propio ambiente. Estas musas e  
lusiones van tomando vida, la pri-  
mera en París; la segunda en Ve-  
necia y la tercera en Andalucía,  
con una serie de escenas de gran  
colorido y música que se contagia  
fácilmente. Un "inister" inglés  
aporta la comedia, aparte de que la  
señora de los chamorados y "Ca-  
rolina" es harto motivo de hilari-  
dad.

Los intérpretes serán Conchita  
Bañuls, quien encarnará la "Musa  
española"; Blanca Noriega, que ha-  
rá de "Musa francesa"; Amparo  
Esteller, "Musa italiana"; Luis Tor-  
res, "El Gondolero"; Paga Lara,  
el "Ruisenor"; y Alicia Rico y Gu-  
illermo Moreno.

La cinta que cierra el programa  
es "El secreto del doctor", versión  
castellana de la gran película ingle-  
sa "The Doctor's Secret", con Eu-  
genia Zuffoli, Félix de Pomes, An-  
tonio D'Algy, Manuel Soto, José

(Sigue en la 5a. pág.)



Catalina Bárcena, la gran actriz española, intérprete de la co-  
berbia producción cinematográfica, toda hablada en castellano,  
"Mamá", obra del genial autor Gregorio Martínez Sierra, que se  
exhibirá en función de gala en el teatro "Gil" de Brooklyn el pró-  
ximo viernes.

## ESPECTACULOS

**SAN JOSE**  
TEATRO  
HISPANO

5a. Avenida y calle 110.  
Tel. Monument 2-3117.

2—GRANDES FUNCIONES—2  
Verdadero éxitos en la pantalla y en  
el escenario.

EN LA PANTALLA:

CINEMATOGRAFO HABLADO

EN EL ESCENARIO:

La comedia parlante en un acto

"MOLINOS DE VIENTO"

con todas las estrellas de la compañía

y

"EL MUNDO AL REYES"

(Chispeante obra de comedia en un acto)

FUNCION CONTINUA

de la 1 p. m. a la medianoche

Todas las tardes 300 asientos a 25 cts.

Todas las noches 300 asientos a 35 cts.

Todas las tardes función de media-

noche a las 12 en punto. Los asien-

tos para esta función son reservados y los

boletines están de venta en la familia

(box office) del teatro desde ahora.

MT. MORRIS 116 Street y

HOY AL VIERNES

CLARK GABLE

en "SPORTING BLOOD"

EN LA ESCENA:

6—GRANDES ACTOS—6

VAUDEVILLE

EARL CARROLL VANITIES

Compañía de 200 con

DE LAS MAS BELLAS

75 MUJERES DEL MUNDO

Noches. Lunetas, \$3.—Gal. 50c.

Mis. Martes, Mier., Jueves y Sábado

Lunetas \$2.50. (Reservados)

Teatro EARL CARROLL 7 Ave. & 30th St.

REPUBLICAN

BURLESCO

Matines 25 cts. a \$1.

Noches 50 cts. a \$1.50.

VERA TRUETT from

SCOTLAND

Función medianoche sábado

**TEATRO GIL**  
102 COURT ST.  
BROOKLYN, N. Y.

A dos cuadras de Borough Hall

"JOSE"

Película española de drama intenso.

LA BELLA CAMELIA

Mujeres "MAMÁ", con CATALINA

BÁRCENA, por don GREGORIO MAR-

TINEZ SIERRA.

APOLLO

125 ST. CERRA 8 AVE.

Paris en Harlem

BURLESCO

"Rose High from

Yeastville"

Matinee

diario

LOEW'S

116th St.

Entre Lenox

y 7th Ave.

CONSTITUCION

1st St. & 6th

"PARDON US"

HOY—Emocionante dra-

ma de asesinato

"DAUGHTER OF DRAGON"

También

"FIRST TO FIGHT"

con Slim Summerville

"DAUGHTER OF THE

DRAGON"

También Robt. Armstrong

en "EX BAD BOY"

RESTAURANTES

EN GREENWICH VILLAGE

CHICO

80 Grove Street

Equilma

Sheridan Sq.

TIPICO RESTAURANT

MUSICA, BAILE, CANTOS

Cocina y Repostería Española

Administración Española

Después de las 9, reserva de asiento, \$1.00

adicional. Sábados \$1.50

Tel. S.Pring 7-2598.

LOTUS ROYAL

(CHOP SUEY)

12-16 W. 116 St. y 5a. Ave.

REVISTA "DE HARLEM A NEW ORLEANS"

¡Debut! de Abdeen y Bardu-Ali

DEL TEATRO

EARL CARROLL

Orquesta "DURAN" y sus Santo Domingo Serraneros

Cocinero español (No Cover Charge). Exquisitas comidas hispanas

TODOS LOS DOMINGOS

TARDES CUBANAS

Amenizadas por el sexteto "ESTRELLAS HABANERAS"

Almuerzo criollo—Venga a bailar el puro "SON"

TODOS POR UN SOLO PRECIO

75c

LA ESTRELLA

129-131 West 74 Street

Tel. TRafalgar 7-1750

Elegante y espacioso comedor.

Especialidad: ARROZ CON POLLO, BACALAO A LA VIZCAINA.

Table d'hôte 0.85 cts. Jueves y domingos \$1.

TAMBIEN A LA ORDEN.

Horas de 6 a 8 p. m.



## Choque de Tren y Aeroplano



**JOCOSA ESCENA** ocurrida a bordo del vapor "Bremen", en el cual el alcalde de Nueva York acaba de regresar de su viaje por Europa, y en la que aparece Mr. Walker en el momento de ser coronado "Caballero de la Noche" por Mr. Robert Gerry, de Providence, R. I., que funciona de capellán, gran maestro o lo que sea. Nos parece bastante acertado el título. ¿verdad usted?



RECIENTE FOTOGRAFIA de Mrs. Lillian Collings, esposa del ingeniero muerto trágicamente en su yate "Penguin" en Long Island Sound. La señora aparece aquí, sentada, en la escalera de su casa/residencia en Stamford, Conn., esperando la visita de varios funcionarios y detectives que la iban a interrogar.



MISS IDA Lessin, hermosa muchacha de Michigan, que ha sido designada reina de la Legión Americana durante la presente convención que la misma está celebrando en la ciudad de Detroit, Mich. Con tanto legionario buen mozo y valiente que la admira, por qué chica no sentirá envidia por el "job" de Miss Lessin, ¿no es cierto?



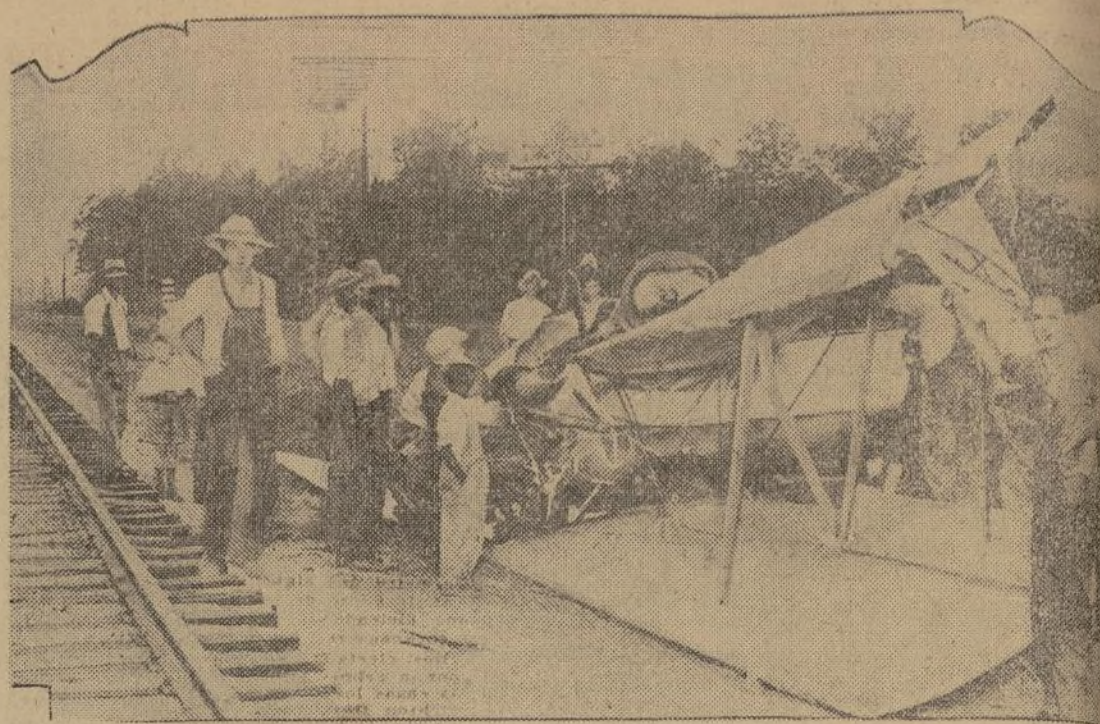
MR. ELLSWORTH Vines, a la izquierda, nuevo y joven campeón nacional de tennis, saludando a Mr. Mercer Beasley, que es la persona que le enseñó a jugar y a quien debe en la actualidad el campeonato que orgullosamente ostenta.



"TAKALON HIGHBOY" es el nombre del hermoso perro danés que presentamos en el grabado y que acaba de ganar el primer premio en la exposición canina de dicha raza que se acaba de celebrar en Tuxedo Park, N. Y. Aunque es un animal imponente y bravo, sabe ser también muy dócil en su trato y es el hijo de éste, Charles Larson, con quien aparece en la foto.



MAHATMA Gandhi desembarcando en Folkestone. Inglaterra, elude el servicio de los mozos de estación y del muelle y él mismo se lleva todo su "equipaje", pues como es extremadamente pobre no tiene dinero ni para dar una propina a la gente del servicio. A pesar de su pobreza, aquí lo tienen ustedes sonriendo mientras que van por ahí mil millones de hombres y mujeres "inherentes de la raza".



SE ESTA HACIENDO tan grande el tráfico de aeroplanos en el aire, que ahora ya empiezan también a tener choques en tierra. Aquí presentamos el primer accidente entre una de dichas máquinas y un tren de pasajeros, ocurrido cerca de Charlotte, N. C. El aparato iba pilotado por John Lohr y habiendo sufrido un paro el motor, entró en barrena y fué a caer delante de un tren de pasajeros que iba a toda marcha a Washington y que destrozó a la máquina voladora e hirió de gravedad a Lohr.



MR. PHILLIP Snowden, ministro de Hacienda del gabinete británico y que con motivo de la presente crisis financiera de Inglaterra tiene una destacada figuración en la política de su patria.



MISS JOAN BENNETT, conocida actriz de la pantalla y que hace seis semanas sufrió la fractura de un hueso de la pierna en un accidente, es una gran aficionada al tennis. Aquí lo demuestra la fotografía en la que aparece convaleciente, presenciando un partido en Los Angeles, para lo cual su médico le dió permiso para salir del hospital por primera vez.



MR. FELIX Di Martini, famoso detective del caso Hall-Mills de New Jersey y que ahora ha sido llamado a intervenir en el crimen del ingeniero Benjamin P. Collings, de Stamford, Conn.



MR. ANDERSON BOWERS y Mr. George C. Reis tripulantes del bote a motor "El Lagarto", que acaba de ganar en el río Potomac, en la ciudad de Washington la copa del presidente Hoover en la carrera de embarcaciones de dicha clase. La fotografía fué tomada al terminarse la difícil prueba.



EN LAS MODAS femeninas para el entrante otoño, el terciopelo estará en gran boga, tanto en trajes como en sombreros, no sólo en las creaciones que se hacen en América, sino también en las de los modistos de la Rue de la Paix. Presentamos aquí varios modelos de lo que pronto veremos en la Quinta Avenida de Nueva York.

[illegible]







